

IC2000

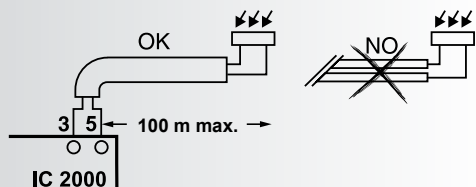
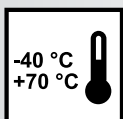
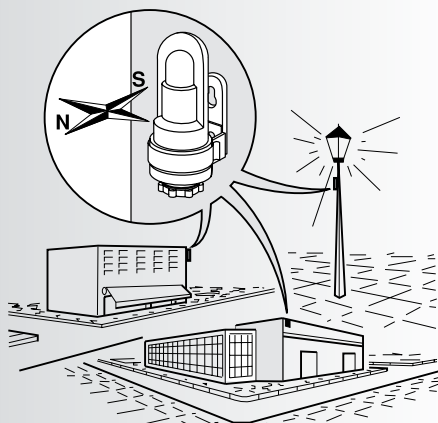
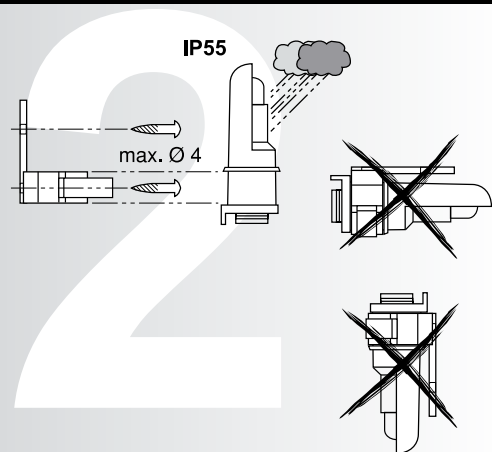


Schneider
Electric

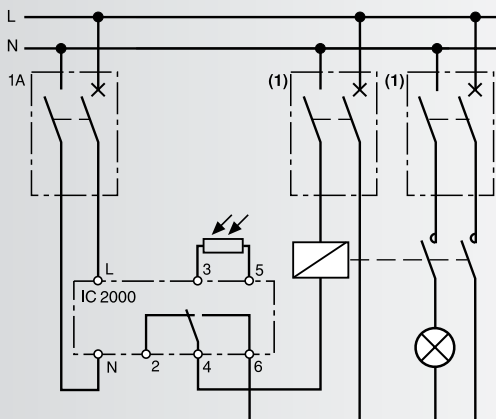
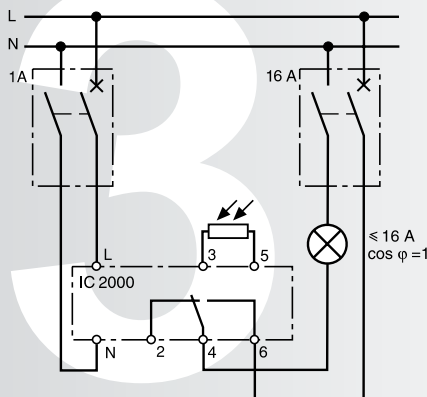
Prezentacja / Sezname se / Spoznajte / Ismerje meg / Caracteristici

- pl** Zwiiera lub rozwiera styk, kiedy zostaje osiągnięty próg jasności przez bryzgoszczelną obudowę fotokomórki:
 - próg od 2 do 2000 luksów regulowany na panelu przednim.
 - nastawa czasowa: 60 sekund (niezbędna dla zmian jasności < 60 sekund).
- cz** Rozpíná a spíná kontakt, jakmile je dosaženo prahu intenzity světla zjištěného vodotěsným čidlem:
 - prahové hodnoty intenzity světla jsou nastavitelné na čele přístroje od 2 do 2000 luxů
 - časová prodleva: 60 s (necitlivý na změny intenzity světla o délce trvání menší než 60 s).
- sk** Zatvára a otvára kontakt, keď bol dosiahnutý prah intenzity osvetlenia zdetekovaný svetloutcitlivou bunkou:
 - prah od 2 do 2000 lux, nastaviteľný na prednej strane.
 - časovanie: 60 sekúnd (necitlivý na zmeny svetlosti < 60 sekúnd).
- hu** Egy érintkezőt zár ill. nyit, amikor a vízhatlan cella által érzékelt fényerő eléri a küszöbértéket:
 - az előlapon beállítható 2 – 2000 lux fényerő küszöb
 - késleltetés: 60 másodperc (érzéketlen a 60 másodpercnél kisebb fényerő-változásokra)
- ro** Închide și deschide un contact când pragul de luminozitate detectat de celula etanșă este atins:
 - prag de la 2 la 2000 lăcuți, reglabil de pe panoul frontal.
 - temporizare: 60 de secunde (insensibil la variațiile de luminozitate < 60 secunde).

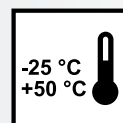
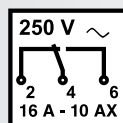
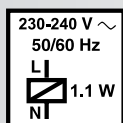
Instalacja / Instalace / Nainštalujte / Felszerelés / Instalare



Podłączenie / Připojení / Pripojíte kábale / Bekötés / Cablare



- pl** (1) Określenie wielkości w zależności od mocy odbiornika lub odbiorników.
- cz** (1) Jmenovité hodnoty stanoveny podle příkonu zátěže
- sk** (1) Urcenie men. hodnoty istica závisí od veľkosti zátáže (alebo zátáži).
- hu** (1) Kalibrálás az érzékelő(k) teljesítményének függvényében.
- ro** (1) Determinarea calibrelor în funcție de puterea receptorului sau a receptorilor.

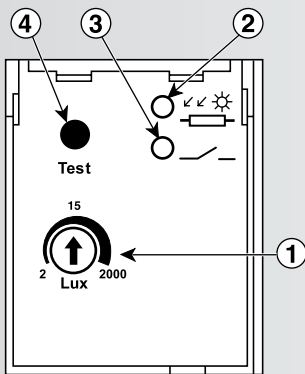
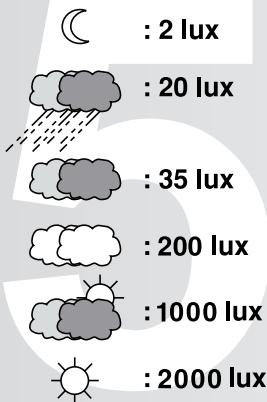


- pl** Styki podłączeniowe: 2 x 0,5 do 2,5 mm², przewody sztywne lub giętkie.
- cz** Připojovací svorky: 2 x 0,5 až 2,5 mm², tuhé a ohebné vodiče.
- sk** Pripájacie svorky: 2 x 0,5 až 2,5 mm², pevné a ohybné žily.
- hu** Csatlakozókapcsok: 2 x 0,5 – 2,5 mm², merev és hajlékony vezetékek.
- ro** Borne de conectare: 2 x 0,5 la 2,5 mm², fire rigide și flexibile.

Przykład / Příklad / Priklad / Példa / Exemply

	2	15	2000	LED	2	4	6	LED
230V L N				⊗	2	4	6	⊗
230V L N	☀	> 15 lux	t > 60 s	⊗	2	4	6	⊗
	☾	< 15 lux	t < 60 s	☀	2	4	6	⊗
	☾	< 15 lux	t > 60 s	☀	2	4	6	☀
	☀	> 15 lux	t < 60 s	⊗	2	4	6	☀
	☀	> 15 lux	t < 60 s	⊗	2	4	6	☀
	☀	> 15 lux	t > 60 s	⊗	2	4	6	⊗

Regulacja / Nastavení / Nastavenie / Beállítás / Reglare



pl Próg jasności regulowany od 2 do 2000 luksów:

- przekręcić potencjometr (1) od „2” do „2000” w wybrane ustawienie.
 - czerwona dioda LED (2) gaśnie po osiągnięciu wskazanego progu.
 - zielona dioda LED (3) zapala się przy przełączeniu przełącznika.
- Przełącznik posiada nastawę czasową załączania i wyłączenia (60 sekund). Naciśnięcie przycisku „test” (4) umożliwia sprawdzenie prawidłowego działania produktu przez zapalenie żarówki na 60 sekund, niezależnie od progu jasności.

CZ Nastavení prahu intenzity světla od 2 do 2000 luxů:

- otáčejte potenciometrem (1) od „2” do „2000”, než dosáhnete požadovaného nastavení
 - červená LED (2) zhasne při dosažení zobrazené prahové hodnoty
 - zelená LED (3) se rozsvítí při sepnutí relé
- Sepnutí relé je opožděno oproti dosažení prahové hodnoty (60 s) Stisknutím tlačítka „test” (4) můžete ověřit správnou funkci. Osvětlení se aktivuje bez ohledu na intenzitu světla.

sk Prah intenzity osvetlenia je možné nastaviť od 2 do 2000 luxov:

- potenciometer (1) otáčajte z polohy „2” smerom k „2000”, až kým nedostanete požadovanú hodnotu.
 - červené LED svetlo (2) zhasne, keď sa dosiahne nastavený prah.
 - zelené svetlo LED (3) sa rozsvieti pri prepnutí relé.
- Vypínač je časovaný na spustenie a na vypnutie (60 sekúnd). Stlačením tlačidla „test” (4) je možné skontrolovať správne fungovanie výrobku tak, že sa nezávisle od prahu svetivosti na 60 sekúnd rozsvieti lampka.

hu Beállítható fényérzékenységi küszöbérték (2 – 2000 lux):

- fordítsa el az (1) potenciométert a „2” értéktől a „2000” érték felé a kívánt beállítás eléréséig.
 - a (2) piros LED kialszik, amikor a kijelzett küszöbérték elérésre kerül.
 - a (3) zöld LED a relé átkapcsolásakor kezd el világítani.
- A kapcsolás (aktiválás) 60 másodperc késleltetéssel történik. A (4) „test” tesztgomb megnyomásával ellenőrizheti a készülék megfelelő működését a lámpa 60 másodpercre történő felkapcsolásával (a fényérzékenységi küszöbértéktől függetlenül).

ro Prag de luminozitate reglabil de la 2 la 2000 lucși:

- rotiți potențiometrul (1) de la „2” înspre „2000” până la reglajul dorit.
 - ledul roșu (2) se stinge când pragul afișat este atins.
 - ledul verde (3) se aprinde la bascularea releului.
- Comutatorul este temporizat la anclanșare și întrerupere (60 de secunde). O apăsare a butonului „test” (4) permite verificarea bunei funcționări a produsului prin aprinderea lămpii timp de 60 de secunde, independent de pragul de luminozitate.

Tabela obciążenia / Tabulka zátěží / Tabuľka zát'aží / Táblázat - terhelhetőség / Tabel de sarcini

 2300 W	 2300 W	 12x7 W, 8x11 W, 4x20 W	 2300 VA	 1x250 W (37 μF)	 ≤ 2 W: 20 W max. 2 W < LED < 8 W: 55 W max.
 400 W (42 μF)	 8x40 W (4.7 μF) 6x58 W (7 μF) 2x100 W (18 μF)	 10x (2x58 W) 5x (2x100 W)	 26x36 W, 20x58 W, 10x100 W	 26x36 W, 20x58 W, 10x100 W	 1x150 W (30 μF)

Schneider Electric Industries SAS
35 rue Joseph Monier
CS 30323
F-92506 Rueil Malmaison Cedex (France)
tel : +33 (0)1 41 29 70 00

http://www.schneider-electric.com

Produkt należy zainstalować, podłączyć i użytkować zgodnie z obowiązującymi normami i/lub przepisami instalacyjnymi. W przypadku nastąpienia zmian norm i sprzętu, podane parametry i informacje są wiążące tylko po ich potwierdzeniu przez nasze punkty obsługi.

Při instalaci, připojení a používání tohoto výrobku je nutno dodržovat platné normy a/nebo ustanovení určené pro instalaci. Z důvodu vývoje norem a materiálu musejí být charakteristiky a stanovení potřebného prostoru potvrzeny našimi službami.

Pri inštalácii tohto výrobku a pri jeho pripájaní a používaní musia byť dodržané platné inštaláčnne normy a/alebo nariadenia. Keďže dochádza k zmenám noriem a vývoju materiálov, uvedené vlastnosti a rozmery nás zaväzujú iba po potvrdení našimi strediskami.

A jelen termék beszerelését, bekötését és használatát a hatályos szabványok és/vagy a beszerelésre vonatkozó rendelkezések betartásával kell elvégezni. A szabványok és a berendezés/anyagok változása miatt a megadott jellemzőkre és a befoglalt méretekre csak részlegesen visszazigazolása után vállalunk felelősséget.

Acest produs trebuie să fie instalat, racordat și utilizat respectând normele și/sau reglementările de instalare în vigoare.

Datorită evoluției normelor și a echipamentelor, caracteristicile și cotele de gabarit indicate nu ne angajează decât după confirmarea din partea serviciilor noastre.